

## PANQUEHUE

Con gran show ranchero esperan poder ayudar a Camilo Zubicueta

Pág. 7

## Se trata de heterosexuales:

Tres parejas ya están inscritas para firmar el Acuerdo de Unión Civil

Pág. 3

## PUTAENDO

Alcalde Reyes llama a salvar recursos naturales de las faenas mineras

Pág. 4

## 'Justicia, Esperanza y Verdad'

Docentes católicos participan de foro sobre Carrera docente

Pág. 5

## SANTA MARÍA

Inauguran la primera cancha de tenis pública

Pág. 6

## LOS ANDES

Caen autores de brutal y despiadado asalto a anciano de 72 años

Pág. 13

## PUTAENDO

Peligrosos delincuentes detenidos al robar en dos locales comerciales

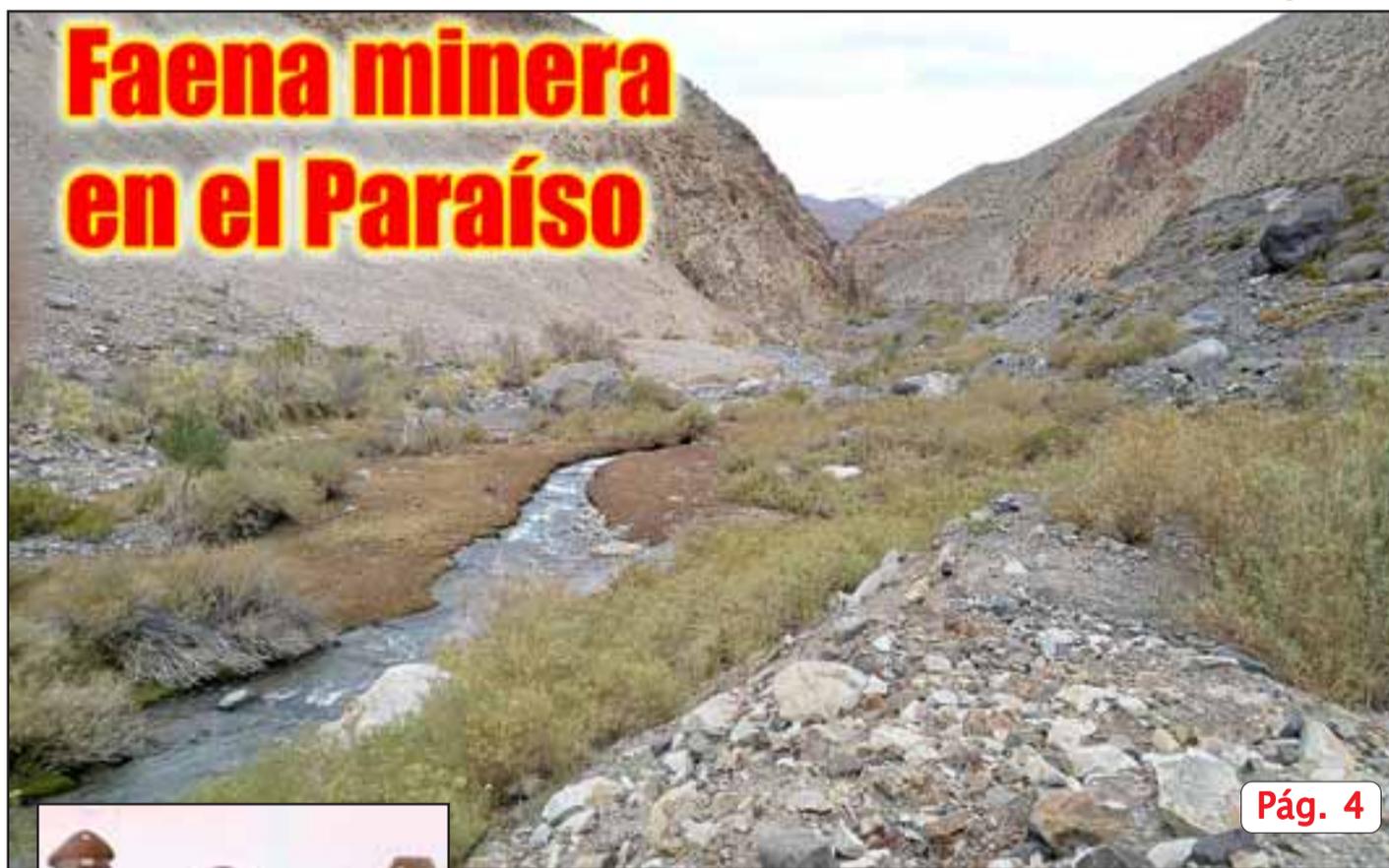
Pág. 14

Tiene 14 años y ya destaca como gran músico

# Superó el bullying y ahora brilla en el Orfeón Aconcagua

Emotiva historia demuestra que el bullying se puede vencer si se cuenta con el compromiso de los profesores y los colegios

Págs. 8-9



Pág. 4



En este hermoso paisaje se estaría instalando el proyecto minero de la empresa 'Los Andes Cooper', al interior de Putaendo, lo que ha despertado las alarmas en los amantes de la naturaleza que ven con horror como otro paraíso será destruido en nombre del progreso. El alcalde Guillermo Reyes llamó a la comunidad a defender este recurso, probablemente el único potencial verdaderamente turístico que existe en la zona.

Voluntarios lo redujeron para entregarlo a Carabineros: Pág. 13

Desalmado pretendía robar vestuario e implementos de Bomberos en Llay Llay





## San Isidro Chacarero, mándanos más aguacero

■ **Fernando Montenegro Caballito Blanco (Payador)**

Aunque no fue lo anunciado, se pueden cambiar las cosas para el campo y la ciudad una lluvia milagrosa.

Son las blancas cordilleras fuente de los manantiales la belleza del turista de las pistas invernales.

Llueve en el sur y en el norte y en el centro a sucedido, de nuevo vamos a ver nuestro desierto florido.

Contentos los campesinos

porque podemos sembrar, pero aún con estas lluvias los precios no han de cambiar.

Las lluvias van a seguir y también grandes heladas, no habrá mucha cosecha dentro de la temporada.

Si la corriente del niño en agosto se presenta, San Isidro va a mandar más agüita de la cuenta.

No por que siga lloviendo no se puede derrochar

el consejo hay que seguirlo el agua hay que cuidar.

San Isidro es milagroso y sabe hacer maravillas por eso que va a llenar el embalse de Chacrarillas.

Va a ser un acontecimiento en el valle de Aconcagua y así inescrupulosos no se sigan robando el agua.

Al fin queridos amigos me despido recitando debemos tener cuidado el invierno está empezando.

## Una verdadera televisión pública

Por: **Juanita A. Rojas C.**

En los pasados días, cuando diversos medios informaron sobre el despido de 52 trabajadores de distintas áreas de Televisión Nacional de Chile, anticipando que nuevas desvinculaciones se producirían en las siguientes semanas, algunos no pudimos evitar recurrir a una sentencia que parece manida, pero encierra una gran verdad: toda crisis trae consigo una oportunidad.

TVN muestra una sucesión de fracasos en términos de sus apuestas programáticas y según la Superintendencia de Valores y Seguros, las pérdidas para el primer trimestre de 2015 llegan a los \$5.500 millones, acercándose peligrosamente a la suma de las pérdidas de todo el año 2014. Hasta ahí, la disminución de personal, reubicación de directivos y baja en algunas remuneraciones parece la reacción lógica de cualquier empresa en aprietos.

El punto es que TVN no es una empresa más o, al menos, no debería serlo. Los malos resultados económicos de la estación televisora pueden atribuirse a mala gestión, errores programáticos, directivos incompetentes, mala calidad del directorio o... todas las anteriores. ¿Pero, es ese el tema de fondo? No, el tema a discutir es el rol que juega TVN en nuestro sistema

medial, su misión, su estructura y su sistema de financiamiento.

Hace algunos meses, junto al Colegio de Periodistas, un grupo de universidades hemos iniciado la discusión sobre nuestro sistema de medios, la ausencia de pluralismo informativo real y los efectos perniciosos que esto genera en la calidad de nuestra democracia. Los análisis, a la fecha, indican que es perentorio revisar la legislación vigente sobre la materia, así como elaborar de manera participativa una política de comunicaciones. Dentro de esa política, Televisión Nacional debe jugar un rol determinante.

Es el momento de convertir TVN, al fin, en el verdadero canal público al servicio de todos los chilenos. Lo anterior requiere un cambio de legislación, de manera que su directorio no sea, como ahora, el fiel reflejo de abominado sistema binominal. La verdadera televisión pública requiere un directorio que dé cuenta de la diversidad social, cultural, regional, étnica y política de nuestro país.

Por otra parte, el actual sistema, que obliga a TVN a autofinanciarse y depender de la publicidad, resulta el principal escollo para cumplir su rol. Sin falsos pudores, hay que decir de una buena vez que es necesario asegurar financiamiento del Estado, garantizando por



Juanita A. Rojas., Decana Facultad de Comunicaciones, Universidad Central de Chile.

supuesto su independencia de los gobiernos de turno. Pero el panorama actual, que deja al canal a merced de la dictadura del empresario que pone la publicidad no es precisamente garantía de pluralismo, independencia o calidad.

Cabe reconocer, a pesar de todo, el esfuerzo que ha hecho TVN y gran parte de sus trabajadores por cumplir con su deber público. Como botón de muestra, el Consejo Nacional de Televisión dio a conocer, días atrás, el primer balance después de la aplicación de la norma que exige a los canales una cantidad mínima de horas de programación cultural. De las 1.595 horas 'culturales' exhibidas por los canales de señal abierta, fue TVN la que emitió la mayor cantidad de programas de esta índole. Megavisión – el líder del rating y las ganancias – fue el que menos aportó.

## El Evangelio de Estanislao

### La Virgen del Carmen y los DD. HH.

Del monte Carmelo, de Israel, de un puerto llamado Haifa, de allá toma el nombre esta devoción Mariana. Llegó a estas tierras del Sur del Mundo traída por religiosos agustinos alrededor del 1680, y ya en 1683 se funda en Concepción la primera Cofradía. En 1818 se le nombra Patrona del Ejército de Los Andes, posteriormente Patrona y Generalísima de las Armas de Chile, con la promesa de la construcción del templo que todos conocemos en Maipú.

Hasta aquí vamos bien, aunque lo de Patrona y Generala de Ejércitos es medio difícil mezclarlo e identificarlo con esa niña de Nazaret, "que halló gracia a los ojos de Dios", y que dijo ante la visita del ángel: "Que se cumpla en mi su palabra", o ese canto de alegría: "Mi alma engrandece al Señor", pero no quiero dudar de la buena fe de nuestros Padres de la Patria, que al margen de sus creencias, pedían su protección para el proceso de liberación.

El problema creo que vino después con el correr de los años. A mí, estos revoltijos entre Fe y Patria, nunca me han gustado mucho.

Esas guardias de honor con soldados armados, teóricamente custodiando a María o marchando con ella no me dan 'buena espina', todos los hijos de Dios pueden marchar con María, aun sean

creyentes o no, pero marchar con María es algo más que caminar.

Vamos a los hechos: en la mal llamada 'pacificación de la Araucanía, en la Escuela de Santa María de Iquique, en la matanza de Ranquil, ¿nuestras fuerzas armadas pensaron en su Patrona y Generala? Pasémosnos a hechos más, recientes como los de 1973 (no hablare de Golpe o Pronunciamiento). Cuando se torturaba, cuando se perseguía, cuando se lanzaban cuerpos y personas al mar, ¿tenía alguna injerencia la Generala y Patrona? o ¿servía solo para los días de desfiles o en esas Misas de campaña donde van todos obligados?

Ya les dije ese revoltijo de Fe y Patria nunca me olieron bien.

Es ahí donde los títulos carecen de sentido y quedan solo en eso: títulos vacíos.

Pero revisemos la casa: nuestros capellanes militares, ¿el Obispo Castrense de la época, levantaron la voz por lo que ocurría o tampoco sabían nada? Se acomodaron al sistema y cobraron su sueldo de oficiales, no sé, pero yo que soy de esa época, nunca los escuche levantar la voz.

Yo creo que María, esa niña de Nazaret, la mamá de Jesús, debe de haber llorado, pues ella que era la Patrona del Ejército de Los Andes, veía que sus hijos de ambos lados de la Cordillera cometían crímenes contra sus hermanos. Les vuelvo a repetir: el revoltijo de Fe y Patria me huele mal. Pero había

hombres, creyentes o no creyentes, que pensaban y creían que todos los hombres son hermanos. Y tenemos con orgullo una Vicaría de la Solidaridad, donde tantos mujeres como hombres en forma anónima y peligrosa entregaron sus energías y vidas. Y que diremos de nuestro Cardenal Raúl Silva Henríquez, solo diremos: gracias Señor por haberlo enviado en forma tan oportuna. Igual que a Francisco: el hombre preciso, en el lugar y a la hora que se le necesitaba. El Espíritu Santo no se ve, pero que el cabro trabaja, trabaja.

Para terminar lleno de esperanza y optimismo en esa niña de Nazaret a la cual le pido que no deje que nunca falta el vino en nuestras vidas, quiero mandar un mensaje a mis antiguos compañeros de ruta, con los cuales se luchó tanto por la vida y se derramaron tantas lágrimas y se pasaron tantos susos y penas, es respecto al Aborto y nuestros Obispos les recuerdan: "A quienes ayer promovían junto a la Iglesia la defensa de la vida y dignidad de los perseguidos políticos, los invitamos hoy a ser consecuentes, pues el respeto a la vida debe mantenerse en toda circunstancia". (Mensaje de los Obispos de Chile respecto al aborto).

Un cabro chico no nacido, vale tanto como un 'compañero upeliento' y por qué no decirlo, también como un 'momio pinochetista'.

**Estanislao Muñoz**

## INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
18-07-2015	25.873,48	18-07-2015	25.034,16
<b>17-07-2015</b>	<b>25.870,21</b>	<b>17-07-2015</b>	<b>25.030,14</b>
16-07-2015	25.866,93	16-07-2015	25.026,11
16-07-2015	25.866,93	16-07-2015	25.026,11
<b>UTM</b>		<b>Julio-2015</b>	
		<b>43.848,00</b>	



Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe  
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos  
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos  
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

**FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929**

# Tres parejas heterosexuales listas para firmar Acuerdos de Unión Civil

El pasado jueves 9 de julio se dio inicio a nivel nacional al proceso de implementación de la Ley de Acuerdo de Unión Civil, promulgada en abril de este año por la Presidenta Michelle Bachelet, por lo que parejas, de distinto o igual sexo, serán reconocidas por el Estado y regulará ante la ley diversos aspectos familiares, patrimoniales y de derechos de salud, laborales y previsionales de su relación. Los contrayentes que celebren la Unión Civil pasan a ser convivientes civiles.

Es así como en la Provincia de San Felipe, hasta la fecha, han sido 3 las parejas, todas heterosexuales, las que han solicitado hora en el Registro Civil, así lo confirmaron Patricio Pérez, Director Regional de la Institución y el Gobernador Eduardo León, quienes agregaron que en octubre se concretarán.

El Acuerdo de Unión Ci-

**Ya solicitaron hora y en octubre concretarán el compromiso, destacó en visita a San Felipe el Director Regional del Registro Civil junto al Gobernador de San Felipe.**

vil, es el contrato que pueden celebrar las parejas que hacen una vida común, a través del cual la Unión Civil perfecciona el reconocimiento institucional y la protección de las parejas que sin estar casadas conviven, comparten patrimonio y constituyen un núcleo familiar.

En este sentido, la máxima autoridad provincial señaló que con esto, se contribuye a terminar con la discriminación de las parejas del mismo sexo, transformándose como un estatuto integrador y protector. "Chile tenía un tema pendiente que se formaliza con este acuerdo, que está dentro del Programa de Gobierno de la Presidenta Bachelet. Hay que decir que con esto se resuelven una serie de

problemas patrimoniales, herencia, salud entre otros. Hoy, los chilenos y chilenas están mucho más protegidos".

En tanto, los requisitos para realizar los trámites son que los contrayentes sean mayores de edad, que no tengan vínculos no disueltos y no se exigirá acreditar convivencia previa a la celebración.

Por su parte, el Director Regional manifestó que la diferencia con el matrimonio es que "en el matrimonio las personas deben hacer una manifestación y traer testigos, en cambio en el PUC sólo deben llenar un acta".

Por otro lado, para disol-



El Director Regional del Registro Civil, Patricio Pérez, junto al Gobernador Eduardo León, visitaron la oficina local de la institución.

ver el vínculo también es más simple según explica Pérez. "Puede ser de forma unilateral, venir al Registro Civil y manifestarlo en un documento, sin necesidad de ir a un tribunal, además pueden hacerlo también a

través de una escritura pública ante notario y venir a dejar constancia", manifestó.

La Unión Civil también termina por la muerte de uno de los convivientes o porque los convivientes ce-

lebren matrimonio.

Una vez terminada la Unión Civil, la persona recupera su estado civil previo a la celebración, salvo por causal de matrimonio, a través del cual pasan al estado civil de casados.

**EL TIEMPO** Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

	Temperatura	Madrugada	Mañana	Tarde	Noche
Viernes	Mín. 5°C Máx. 15°C				
Sábado	Mín. 5°C Máx. 14°C				
Domingo	Mín. 8°C Máx. 10°C				

**CONDORITO**



## La Unión FUNERARIA

Atención 24 Horas

**QUINTA REGIÓN**

SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434

LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696

PUTAENDO: Sarmiento 400 Fono 34 2 501080

**CUARTA REGIÓN**

LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028

COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

**REGIÓN METROPOLITANA**

SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967

MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

# PROGELEC

## CAMIÓN GRÚA CAMA

**PARA TRANSPORTE DE VEHICULO**

**CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA**

**ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO**

**Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo**

- Postación
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Montaje Industrial
- Letreros propaganda y otros
- 2-7 toneladas
- Podas
- Traslado de maquinaria
- Contenedores

---

Certificado por

**LLAMAR FONOS: 514471 - 512759**

**FREIRE 227 - SAN FELIPE**

# Alcalde Reyes llama a Putaendo a defender su historia y recursos naturales de faena minera

**PUTAENDO.-** “Majestuosa es la blanca montaña que te dio por baluarte el Señor”, así versa en una de sus estrofas nuestro himno nacional y es la expresión que mejor representa el sentir protector de quienes visitaron el lugar donde se instalaría el proyecto minero de la empresa ‘Los Andes Cooper’ al interior de Putaendo.

Hace algunos días, un grupo de autoridades locales, entre ellos el alcalde Guillermo Reyes, integrantes del Concejo Municipal y la agrupación ambientalista de jóvenes putaendinos ‘Movimiento Socioambien-

**‘Los Andes Cooper’ instalaría sus faenas en medio del río Rocín en un radio de 1 Km aproximadamente. Dicha franja cordillerana albergaría diversos afluentes de agua y hermosos paisajes.**

tal Valle de Putaendo’, visitaron el lugar donde actualmente se realizan sondeos del polémico proyecto minero, ubicado en la cuenca del río Rocín, a escasos kilómetros de la localidad de Los Patos.

Para el alcalde Guillermo Reyes, la conclusión más relevante obtenida en este viaje es identificar la corta distancia del proyecto minero con lugares pobla-

dos de la comuna, más si lo comparamos a otras ciudades mineras del país. Otro punto importante a tener en consideración, es el lugar donde se emplazará este proyecto de faena minera. “No son muchas las faenas mineras que se hacen en el centro de un río con caudal vigente”, reflexionó Reyes.

“Uno se abruma por la majestuosidad del paisaje y la cordillera. Cuando uno

está ahí reflexiona y asume que este proyecto tiene un grave problema y no es solo el agua que se utilizará. Lamentablemente, el yacimiento está exactamente en el centro del río. Es un proyecto de faena de rajo abierto que tendrá una longitud de 1,5 Km. por un Km. de ancho. Los efectos sobre el paisaje y nuestra historia, de Chile y América, será irreparable”, manifestó Guillermo Reyes.

## ESTUDIO DE GLACIARES E IMPACTO HISTÓRICO

Con el afán de reunir mayores antecedentes y entregar una información clara y confiable, el Municipio de Putaendo realizará la contratación de un especialista en glaciares. Asimismo, anunció un estudio histórico para clarificar la ruta que habría recorrido el Ejército de Los Andes en 1817.

Para el jefe comunal de Putaendo, este proyecto minero se ha convertido en un tema muy complejo. Sin embargo confía que a medida que la comunidad reciba mayor información, comenzará a tomar un mayor ni-



Alcalde Guillermo Reyes visitó el sector donde se emplazaría el proyecto minero.

vel de conciencia. “Habrá un punto de inflexión. Comenzaremos una campaña organizada para informar a la comunidad, a través de charlas informativas con los resultados que arrojen los estudios”, informó el alcalde Reyes.

Un tema sumamente complejo y sensible para Putaendo, por este motivo el alcalde llamó que todos, junto al municipio, realicen un trabajo constante, con asambleas y charlas frecuentes. “No basta solo una asamblea, esto es un proce-

so que tiene la finalidad de proteger nuestro medio ambiente, cultura, agricultura y salud de los putaendinos. Para esto necesitamos a todos los grupos ambientalistas, a los dirigentes de las uniones comunales, adulto mayor, talleres femeninos, juntas de vecinos. Aquí no sobra nadie y en consecuencia el municipio va a velar para que todos tengan el espacio que corresponde y nos miremos como vecinos e integrantes de una misma causa”, concluyó la autoridad.



Estos serían los hermosos parajes donde se emplazaría el proyecto minero de ‘Los Andes Cooper’, un lugar de ensueño, vivo, que será inevitablemente destruido por la actividad minera que se instalará en este sector.

### CLUB DE CAMPO LA TROYA S.A CITACIÓN PRIMERA JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Señor Accionista:

Por acuerdo del directorio, cítese a 1ª junta ordinaria de accionistas, de Club de Campo La Troya s.a., para el día jueves 30 de Julio de 2015 a las 19:00 hrs., primer llamado 18:30 hrs. Inicio de la junta, en las dependencias del Club, ubicadas en La Troya N°1400 San Felipe para tratar las siguiente tabla:

- (I) Aprobación de balance, estados financiero
- (II) Puntos varios: desarrollo de obras

En conformidad a la ley, tendrán derecho a participar en la Junta los titulares de acciones inscritas en el registro de accionistas de la Sociedad al momento de iniciarse ésta.

LA PRESIDENTA

### Sociedad Artesanos La Unión



Ofrece

ALMUERZOS DIARIOS

2 platos mas ensalada \$ 2.500.-

- \* Parrilladas c/ensaladas, papas doradas y arroz
- \* Pescados
- \* Mariscos

VARIEDAD EN CARNES Y PLATOS

\* **Chupe de mariscos**

\* **PLATO ARTESANO:** Costillar, chunchul, prieta, chorizo, papas cocidas y huevo \$ 5.000.-

Coimas 1482 - San Felipe

Fono (2) 382023 - Celular 89784337

CHUPE DE GUATITAS TODOS LOS LUNES

## AYUDA

### ENCUENTRE VERDAD

PARASICOLOGA-TAROTISTA SRA. YAMIRA

Oriente su vida hacia el futuro, salga de la duda que lo atormenta, no confundirla con similares, más de 30 años atendiendo al público de Aconcagua

Unión de pareja no importa la razón ni la distancia, soluciono todo tipo de problemas por muy difícil que sea

100% garantizado en presencia de cliente  
Se paga después del resultado

Valor consulta tarot \$ 3.000 Se hacen consultas especiales

RESERVE SU HORA 034-2915610 - 98018750

SALGA DE LAS DUDAS QUE LA ATORMENTAN

ATIENDE EN SU PROPIA CASA

AVDA. MIRAFLORES 1266

A PASOS DE AV. YUNGAY - SAN FELIPE

Dé solidez a su marca

Radio Carnaval



radio CONTEMPORANEA

Hágase socio de marcas sólidas

CARLOS CONDELL  
731 SAN FELIPE

TELÉFONO / FAX:

34-2514238

WWW.RADIOCARNAVALCL

# Sellado de embalse es vital para no desperdiciar deshielos de primavera

**PUTAENDO.-** Para el presente año y con los deshielos que se registrarán durante los meses de octubre y noviembre, el Embalse Chacrillas podría acumular cuatro millones de cúbic

En conversación con Diario El Trabajo, el presi-

dente de la Junta de Vigilancia del Río Putaendo, Miguel Vega, aseguró que el martes recién pasado y luego de insistir ante el Ministerio de Obras Públicas, la empresa que ejecutará el sellado del Embalse Chacrillas ya se constituyó en la obra, e indicó que si bien es

cierto tienen un plazo de 360 días para realizar estos trabajos, existe el compromiso del Ministerio de Obras Públicas para que la empresa pueda sellar la primera parte del embalse antes que se registren los deshielos en el mes de octubre, lo que permitiría acumular

cuatro millones cúbic de agua en Chacrillas, que debe ser llenado por etapas de acuerdo a normas internacionales.

El dirigente agregó que esto significaría que durante los meses críticos (diciembre, enero y febrero), donde por ejemplo la producción de duraznos entre otras ocupan una gran cantidad de agua, la JVRP dispondría de 500 litros por segundo en el Embalse Chacrillas las 24 horas y por 90 días para distribuir entre todos los regantes de la comuna, además del caudal del Río Putaendo y apoyados por la batería de pozos existentes en distintos sectores de Putaendo.

Miguel Vega precisó que esta acumulación de agua sería fundamental para enfrentar de buena manera la próxima temporada, mientras que se espera que para el 2016 y el 2017 el Embalse Chacrillas pueda estar llenado en un 100%, lo que se traduciría en un beneficio inmejorable para los agricultores de Putaendo.

Sobre este mismo tema, el presidente de la Junta de



Si la empresa sella la primera parte del embalse antes que se registren los deshielos en el mes de octubre, se podrían acumular cerca de cuatro millones cúbic de agua.

## Docentes católicos participan de foro 'Carrera docente: Justicia, Esperanza y Verdad'

Con el propósito de reflexionar sobre el momento que vive el Magisterio hoy, más de 60 profesores católicos de Aconcagua participaron en un foro realizado el sábado 11 de julio, en el Auditorio de la Casa Juan XXIII. Esta actividad es una respuesta de la Iglesia al encargo del Evangelio, ya que abrió un espacio de discusión respecto a la justicia y verdad, valores que deben primar en este tema y en todos los procesos sociales.

La mañana comenzó con un desayuno de fraternidad en el hall de entrada, para luego dar paso a la oración de inicio en torno a la letanía «Señor, ensancha nuestras tiendas» y el de las Bien-

aventuranzas en el Evangelio de Mateo 5, 1 - 12. Ya en el desarrollo de la jornada, el Padre Claudio Acevedo, Responsable del Área de Educación del Obispado de San Felipe, expuso en torno a los Principios de la Doctrina Social de la Iglesia, horizontes de comprensión y claves interpretativas necesarias para iluminar el actual conflicto, desde el discernimiento y el juicio que insta el compromiso por transformar las estructuras sociales que impiden al hombre la búsqueda de la santidad.

Posteriormente María Isabel Castillo, abogada con vasta experiencia en el Ministerio de Educación y Asesora de la Conferencia Epis-

copal, describió el horizonte jurídico e implicancias que se desprenden al momento de plantear un Proyecto de Carrera Docente, tal y como actualmente está presentado. Luego, el Presidente del Colegio de Profesores Provincial Los Andes, Alexis Cuevas; y Francisco Rodríguez, vocero de esa organización, desarrollaron los ejes del conflicto que mantiene al gremio por más de 40 días en movilización y en paro.

La actividad finalizó con una celebración de Acción de Gracias en torno a la Mesa de la Palabra y la Mesa de la Eucaristía, implorando al Señor de la Vida su consejo para crear los caminos de la Justicia, la Paz y la Verdad.

Vigilancia del Río Putaendo declaró que las obras de sellado del embalse costarán más de \$4.200.000.000, y que hoy la mega obra, que en un principio costaba cuarenta y cinco millones de dólares, ya ha superado los ochenta y cinco millones de dólares, pero en forma categórica expresó que los regantes de la comuna firmaron un compromiso de pago por la parte no subsidiada del embalse y por los cuarenta y cinco millones de dólares que en un principio costaba Chacrillas.

El dirigente hizo un llamado a los agricultores a

estar tranquilos, porque lo firmado por el monto inicial es lo que se pagará y todo el aumento en el costo de la obra lo asumirá el Estado y no los agricultores.

**Patricio Gallardo M.**

**REMATE JUDICIAL EN SAN FELIPE.** A realizarse el día 23 de Julio de 2015, a las 10 Horas, en calle Artemón Cifuentes 290, San Felipe. Orden: 1º Juzgado de Letras de Los Andes. Juzgado de Letras del Trabajo de San Felipe. Proc. Rol: C-1596-2014. RIT: C-42-2013. Caratulado: BCI con Pérez Retamales Gemita, Muñoz con Farmacéutica Quezada y Pereira Limitada. REMATARE: Refrigerador - TV - Ventilador - Computador - Plasma - Living - Mesas de centro. A la vista y estado en que se encuentran. Pago solo al Contado. Renato Ezquerro Carrillo, Martillero Público Judicial, Reg. N° 759.

**REINARES**  
HOTEL & RESTAURANT

*Tradición por más de 40 años*

- \*Alojamiento
- \*Baño Privado
- \*TV Cable
- \*Salones climatizados
- \*Manifestaciones
- \*Carnes, Parrilladas
- \*Almuerzos de Casa de lunes a domingo

**ZONA WI-FI**

**\* Con estacionamientos exclusivos para clientes**

Haga sus reservas al fono 25 10 359

Carlos Condell 75 - Fono 25 10 359 - www.hotelreinares.cl - San Felipe

# Chile le gana al INVIERNO

**PREVINIENDO**

Siga estas recomendaciones:

- Limpie y desinfecte superficies.
- Evite realizar actividades deportivas al aire libre en días de alerta ambiental.
- Ventile sus espacios.
- No fume dentro del hogar.
- Lave sus manos frecuentemente.
- Al toser, tápese la boca con el antebrazo.
- Encienda su estufa en exteriores.
- Use pañuelos desechables.

LLAME A SALUD RESPONDE  
**600-360-7777**  
www.minoLci

## Inauguran primera cancha de tenis pública en Santa María

A la ceremonia asistió el alcalde Claudio Zurita, el gobernador Eduardo León y el Core Mario Sottolichio junto a la comunidad.



**SANTA MARÍA.** - Una cancha de tenis pública se inauguró en la Población Padre Pío de Santa María, cancha que a simple vista resalta por su buena calidad. Con un revestimiento especial propio a las canchas de tenis del más alto nivel.

Con la presencia del alcalde Claudio Zurita, el concejo municipal en pleno, el gobernador Eduardo León y el Core Mario Sottolichio se llevó a cabo esta ceremonia de inauguración con un gran marco de público que orgullosos veían esta novedad. Esta iniciativa, manifestó el Alcalde, es para diversificar el deporte en Santa María, apostando a descubrir nuevos talentos y a alejar a los jóvenes de la drogadicción y los problemas.

"Santa María se ha destacado por tener mucho fútbol amateur, pero lo que

ahora queremos, como alcalde y Concejo Municipal es diversificar la práctica del deporte y hoy día estamos entregando la primera cancha de tenis pública a la comunidad de Santa María, especialmente a la población Padre Pío, y quiero contarte que además estamos edificando y planeando una media luna, estamos trabajando con los escaladores y club de montaña, haciendo un Skate Park y entregando más multicanchas. La idea es que cada ciudadano haga deportes de acuerdo a sus preferencias y características, a sus condiciones físicas y habilidades, por lo tanto esta es la primera cancha de tenis pública que entregamos en Santa María y esperamos que realmente se ocupe, y se ocupe arto. Y por qué no soñar que de aquí saldrán

los futuros Chino Ríos, los Massus y los González", comentó el edil.

El edil manifestó que a corto plazo tendrán un monitor de tenis que trabajará en esta cancha, por lo tanto existen muchas posibilidades que el deporte de la raqueta traiga algunas novedades para la comuna.

Sergio Escala, presidente de la junta de vecinos dijo estar orgulloso y gratificado de haber participado en la concreción del proyecto: "yo quiero agradecer al Alcalde, a los concejales y a los Core que se pusieron con las platas. Además este proyecto tiene la prioridad de dar actividades a nuestros jóvenes para que se mantengan alejados del flagelo de la droga y las malas costumbres, además, da una plusvalía a nuestras viviendas."

**Roberto Mercado Aced**

## Pavimentan población El Algarrobal de San Felipe

Las familias de la población El Algarrobal de San Felipe debieron luchar durante años contra el barro que se formaba en otoño e invierno y el polvo que se levantaba en primavera y verano en las medianías de sus hogares. Suciedad y complicaciones en el tránsito peatonal y vehicular que tenía cansados a sus habitantes. Es por ello que se agruparon y decidieron postular al programa de Pavimentación Participativa del Minvu, resultando seleccionadas, lo que les permitió pavimentar las calles y pasajes de su población, dejando así atrás todo el sufrimiento y molestias que arrastraron por un largo tiempo.

El proyecto fue fiscalizado por el Director Re-

**Se trata de un proyecto financiado por el 23° llamado del programa Pavimentación Participativa, el que permitió mejorar las condiciones de 10 calles y pasajes de este sector rural.**

gional de Serviu, Nelson Basaes, y el alcalde de San Felipe, Patricio Freire, quienes constataron en terreno que las obras se encuentran terminadas y que cumplieron con todo lo que existe la normativa, en cuanto a calidad y seguridad del pavimento, quedando habilitadas para su uso.

La iniciativa consistió en la ejecución de nuevas aceras, soleras, mejoramiento de suelo y calzada de hormigón, en una superficie total de más de 6.700 m<sup>2</sup>, repartidas entre las calles La Mina, Los Enamorados, La Plazuela, Sor Tera, El Pi-

miento, Interior El Pimiento y La Copa (de El Algarrobal), y en los Pasaje 1, Pasaje 2 y Pasaje 3 (de Casas de Quilpué).

Violeta Alcayaga, presidenta del comité, alabó la iniciativa y el esfuerzo de los vecinos, y destacó el gran cambio positivo que genera en la vida de toda la comunidad.

La iniciativa contó con una inversión superior a los \$394 millones de pesos, enmarcada en el 23° Llamado del programa Pavimentación Participativa del Minvu y fue ejecutada por la empresa Daniel Hernández Pérez.



El alcalde Patricio Freire junto al director Regional de Serviu, Nelson Basaes visitaron el sector de El Algarrobal constatando en terreno el término de las obras.

**CERTIFICACION ISO 9001:2008**

**63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL**

### OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.

**www.busesahumada.cl**

# Entregan catre clínico a mujer parapléjica de Llay Llay

**LLAY LLAY.-** Un importante beneficio obtuvo Roxana Núñez, mujer que padece paraplejía, debido a sufrir un lamentable accidente durante el año pasado tras volcar el microbús en el que se desplazaba por la ruta 60 CH se volcara.

Se trata de un catre clínico otorgado por el Gobernador Eduardo León, quien durante el pasado martes arribó hasta las viviendas de la beneficiada, en Llay Llay, para hacerle entrega de esta importante ayuda,

**Gobernador Eduardo León visitó a la mujer, quien sufrió un lamentable accidente durante el año pasado y que gracias a este aporte de la Gobernación y el Depto. Social del Ministerio del Interior, podrá mejorar su calidad de vida.**

que tuvo un costo de \$790.410 y que fue cofinanciado entre el departamento Social del Ministerio del Interior y la Gobernación de San Felipe.

En la ocasión, Roxana se mostró muy agradecida, ya que no contaba con los re-

cursos para poder adquirir un catre de estas condiciones, que mejorarán significativamente su calidad de vida. *“Este es un regalado soñado. No tenía cómo adquirirlo. Estoy muy feliz, muy contenta. Yo no me podía bajar y en casa sólo*

*vivo con una adulto mayor, así que esto es lo mejor que he recibido”.*

Por su parte, el Gobernador Eduardo León, manifestó que este beneficio

Orasmi permite ayudar a las personas, *“estamos contentos con la respuesta que se le dio a la señora Roxana. Ha habido una buena coordinación entre los distintos*

*estamentos, el departamento social del municipio de Catemu, del Hospital y la Gobernación y estamos abiertos a seguir apoyándola”*, señaló la autoridad.



*El gobernador Eduardo León visitó a Roxana Núñez, quien padece paraplejía producto un accidente, para hacer entrega de su nuevo catre clínico.*

## Con show ranchero ayudarán a Camilo Zubicueta en Panquehue

Este sábado 18 de julio en la sede vecinal de Población Arturo Prat de Panquehue, sector La Pirca, se estará realizando un show ranchero a beneficio de **Camilo Zubicueta Suárez**, empleado de una bencinera, padre de dos pequeños hijos y quien padece de una peligrosa hernia en su columna, lo que le tiene fuera de su trabajo.

En la actividad habrá muchos premios y regalos sorpresas, mariachis y grupos musicales, los que alegrarán esta jornada solidaria. La entrada tiene un valor de \$1.500, también habrá venta de anticuchos, choripanes, empanadas y bebidas y papas fritas. Los interesados en apoyar a Camilo, pueden llamarle al Fono 9422 6872, la actividad inicia a las 19:30 horas.



*TODOS CON CAMILO.- Todos podemos ayudar a Camilo en este show ranchero en La Pirca.*

san felipe  
**corre con todas y todos**  
MUNICIPALIDAD DE  
**San Felipe**  
La Corona de Todos  
GOBIERNO REGIONAL DE VALPARAISO  
**2K - 5K - 10K**  
10:00 HRS // 28 DE JUNIO - 26 DE JULIO - 30 DE AGOSTO - 27 DE SEPTIEMBRE  
largada Frantís I. municipalidad de san felipe  
inscripciones en ed. prat 4to piso of. 401  
dpena@sanfe.cl // vmorales@sanfe.cl

**CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA**  
**LO MEJOR PARA SU MESA**  
**CARNES KAR**  
**PARA CARNES...KAR !!**

Conozca cómo superó este problema una familia entera:

## Venció el bullying escolar y ahora brilla en el Orfeón Aconcagua

No ha sido una, ni dos ni diez veces que en **Diario El Trabajo** hemos tenido que publicar lastimosamente, noticias sobre los estragos que el *bullying* causa a las personas que son víctimas de este fenómeno social tan negativo, especialmente en el mundo escolar y entre adolescentes.

Sin embargo hoy podemos compartir con nuestros lectores una historia en la que el principal protagonis-

ta es un niño sanfelipeño que sufrió estos ataques durante años en el mundo escolar, el que casi sucumbe abatido por la angustia e impotencia que las burlas de sus compañeros de escuela le causaban cuando se reían de su peso y estatura. Hoy él nos demuestra cómo logró superar, con la ayuda de profesores y de su amorosa familia, este mal social que carcome las relaciones humanas en todas las clases

sociales de nuestro país.

### EL BUYLLING SÍ ES SUPERABLE

Se trata del miembro más joven que conforma el Orfeón Aconcagua, **Joaquín Gallegos Iturriaga**, promesa artística de apenas catorce años de edad, quien con el permiso de sus padres, **Roberto Gallegos** y **Sandra Iturriaga**, hoy comparte su historia con nuestros lectores, a fin de



**PEQUEÑA VIOLINISTA.**- Siguiendo los pasos artísticos de su hermano Joaquín, la pequeña Danielita ya emula este positivo ejemplo, pues ya aprendió a tocar el violín, sorprendiendo a muchos en la escuela.



**EXPERTO EN TUBA.**- Joaquín Gallegos Iturriaga es el miembro más joven del Orfeón Aconcagua, ingresó a esa cofradía musical a los doce años, y ahora él tiene catorce, lo logró, luego de superar amargas experiencias de bullying. Este año ganó la Beca Presidente de la República.

que su amarga experiencia le pueda servir de ejemplo a seguir por aquellas familias en donde uno o varios de sus miembros, sufran de los taques de bullying por parte de quienes se relacionan con ellos.

**- Joaquín, ¿desde cuándo empezaste a sufrir bullying?**

- El problema lo sufrí desde mis siete años, desde que estaba en prekinder hasta tercero básico. Fue una experiencia muy agobiante, se burlaban de mi

tamaño, ya que soy alto y un poco gordito desde chico.

**- ¿Qué generaba en tu opinión que se burlaran de ti?**

- Lo que generaba que mis compañeros de clases me hicieran bullying, era mi tamaño y que yo siempre participaba, yo siempre buscaba tener las respuestas, lo que generaba que me pusieran muchos apodosos muy desagradables.

**- ¿En qué consistían las burlas de tus compañeros?**

- Bueno, por ejemplo si yo llegaba a clases con camisa azul, ese día me llamaban 'la ballena azul'; si era con ropa roja, 'la ballena roja', sólo por citar algunas de las formas del bullying que me hacían en la escuela.

**- ¿Cómo te afectaban estos ataques en tu vida personal y estudiantil?**

- Yo lloraba mucho, mis papás no sabían qué hacer conmigo; yo estaba muy angustiado. En las mañanas, ya cuando el bullying era insoportable y los maestros nada hacían para impedirlo, yo no quería asistir más a clases, mi madre se enfrentó varias veces a los profesores y mi papá también, mi caso parecía una causa perdida.

**- ¿Cómo cambió esta incómoda situación?**

- Cuando por fin me sacaron de la última escuela, porque ya había estado en varias, mis papás me llevaron a la Escuela JFK, ahí el

panorama para mi vida cambió mucho, pues los profesores y la directora de ese entonces, me recibieron con cariño y respeto, pasaron los días y terminé ahí mis estudios, y nunca me hicieron bullying, aprendí que, aunque todo pueda parecer perdido y que hay que pagar a veces un alto precio por ser diferente, eso puede también ser una ventaja en este mundo tan competitivo.

**- ¿Mejoró entonces tu vida al llegar a esa escuela?**

- Bueno, lo que pasó es que como yo sabía tocar saxofón, un vecino mío me había enseñado bastante desde chico, mis profesores en la JFK me dieron espacio en la banda de guerra del Liceo de Hombres, ahí pronto di de qué hablar, pero esta vez de forma muy positiva, mi vida estaba mejorando mucho. Luego formé parte de la banda de la Daem, ahí también seguí descollando, lejos de las burlas de otros niños sobre mi tamaño.

**- ¿Entonces empezaste a codearte con otros músicos?**

- Sí. Ya como miembro de esa banda, pude participar en varios eventos públicos; esquinazos importantes, en colegios distintos y en actividades de la comunidad.

**- ¿Cómo te conectaste con el Orfeón Aconcagua?**

- Bueno llegué a la me-



**FAMILIA IMPARABLE.**- La familia de Joaquín nunca le dieron la espalda, le respaldan y hasta tiene una fan de primera, su hermanita Daniela, quien también toca el violín.

día al Liceo Bicentenario Cordillera, en donde actualmente estudio, ahí rápidamente el profesor Nelson Muñoz Contreras se interesó en mis habilidades como músico, y empezó a enseñarme a leer y entender la música, así como muchas otras cosas, mis papás al mismo tiempo se interesaban mucho en mis talentos, hasta que al poco tiempo, fui invitado a formar parte del Orfeón Aconcagua.

**- ¿Eres feliz ahora que ya no te atacan y ven con asombro tus talentos?**

- Me siento muy bien, he aprendido a tocar lira, trompeta, saxofón, trombón y tuba, se había desatado una fiebre loca por la música en mi casa, pues hasta mi hermanita **Daniela** de ocho años, ahora toca violín. También estoy muy agradecido con los músicos del Orfeón Aconcagua, pues ellos me recibieron con respeto y cariño, sabré responder de la mejor manera.

**PADRES AFECTADOS**  
**Diario El Trabajo**



Nelson Muñoz, profesor del Cordillera, quien sigue de cerca el proceso educativo de Joaquín, lejos del bullying.



Oscar Leiva, músico y vecino de Joaquín, le enseñó a tocar saxofón cuando él era apenas un niño chico.

también habló con los padres de Joaquín, « *fueron amargos años de angustia y frustraciones a todo nivel. Recuerdo que en una ocasión una madre de un compañerito de mi hijo, me paró a la salida de la escuela y me dijo 'oiga señora, dígame a su hijo que se calle, que no dé las respuestas siempre cuando la profesora pregunta', no lo podía creer, que mi hijo fuera atacado por ser inteligente y participativo, el bullying nos ha hecho efecto no sólo a Joaquín, nos afectó a todos, simplemente es una práctica de conducta muy destructiva que se vive en muchos colegios de la comuna y creo que de todo el país*», comentó doña Andrea Iturriaga, mamá de Joaquín.

Según esta madre sanfelipeña, « *nosotros tuvimos que cambiar a nuestro hijo varias veces de escuela, era muy duro verlo llorar, sufriendo porque le decían 'ballena azul' y otras frases hirientes, no quería ya ir a la escuela, decía que se quería morir, nosotros temía-*



EN ESCENA.- Así luce Joaquín en esta institución musical de nuestro valle, seguro de sí mismo y respaldado por el resto de experimentados músicos.

mos lo peor y estábamos siempre en alerta con él», agregó Andrea.

El papá de Joaquín, Roberto Gallegos, también tuvo que enfrentarse a profesores y centros de padres, quienes poco o nada hicieron para evitar estos ataques contra su hijo, « *varias veces tuve que enfrentarme a los profesores y centros de padres, pues supe que los profesores no daban aviso a sus directores, sacamos al niño de esas escuelas para que él fuera feliz, objetivo que se logró en la Escuela JFK y ahora en el Cordillera, centros educativos en donde no sólo detectan el bullying, sino que hacen algo para contrarrestarlo, también recibimos apoyo de profesores como don Nelson Muñoz y otros músicos, seguiremos haciendo lo que sea para que nuestros dos hijos sean felices, y no tengan que sufrir ataques como el bullying. Este año ganó la Beca Presidente de la República, gracias a sus logros académicos y constancia en sus estudios*», dijo Roberto Gallegos a **Diario El Trabajo**.

**TIENE FUTURO**

Dos de las personas que tuvieron que ver en el desarrollo artístico de Joaquín a nivel musical, fueron don **Oscar Leiva** y el profesor del Cordillera, **Nelson Muñoz**.

«Yo conocí a Joaquín

cuando él tenía apenas cinco años, jugaba frente a mi casa con otros niños, una vez lo invité a escuchar mi saxofón, él se quedó y se mostró también muy interesado, poco a poco le enseñé sus primeros contactos con la música, así aprendió rápidamente a tocar ese y otros instrumentos. Tiene mucho talento y deseo que logre llegar muy lejos», comentó don Oscar, vecino de El Señorial.

Por su parte el profesor Muñoz, quien ha tenido a

Joaquín muy de cerca, explicó que « *son muy, pero muy pocas las personas que tocan la Tuba, Joaquín es una de ellas en el Valle de Aconcagua. En la universidad nos decían que teníamos que apoyar a un niño si lográbamos toparnos con uno de las características de Joaquín, él de seguro que llegará muy lejos, todo es que no pierda el interés y de que continúe tocando, es un orgullo para San Felipe*».

La experiencia vivida por este niño-adolescente sanfe-

lipeño y su familia, nos enseña muchas cosas dignas de nuestra atención, varios niños se han quitado la vida a causa de los traumas generados por el bullying en las escuelas; otros se aíslan del mundo escolar; algunos buscan falso refugio en las drogas y malos caminos, pero en el caso puntual de Joaquín, él y su familia nos enseñan que 'hacer una limonada si la vida nos da un limón', es posible.

**Roberto González Short**  
[rgonzalez@eltrabajo.cl](mailto:rgonzalez@eltrabajo.cl)



**Sociedad de Socorros Mutuos celebró un nuevo aniversario**

Sesenta y cinco años de existencia está cumpliendo la Sociedad de Socorros Mutuos Ma-

ría Luisa E. de Lyon y celebraron la fecha el pasado domingo 12 de julio con una emotiva ceremo-

nia en que participaron las socias junto al alcalde Patricio Freire.

## Invierten más de \$2.000 millones para Red de Alcantarillado en sector rural

**LLAY LLAY.-** El alcalde Mario Marillanca socializó una importante noticia con la comunidad: la aprobación por parte del Consejo Regional, del proyecto de construcción de una Red de Alcantarillado para el sector rural. Obra que beneficiará a los vecinos y vecinas del sector Los Loros-Mina El Sauce-Santa Teresa.

El monto de inversión asciende a \$ 2.073.167.000. "Quiero agradecer al

Intendente de Valparaíso, a los Consejeros Regionales, a la Directora de la Secplac y su equipo; por haber logrado este importante proyecto para un sector muy amplio de la ciudad", manifestó el alcalde, Mario Marillanca.

La Ficha IDI (Iniciativas de Inversión), detalla en su ITEM destinado al desarrollo de las actividades que "el proyecto consiste en extender las redes recolectoras en más de 12 mil metros

cuadrados. Implementación de un sistema de tratamiento de aguas servidas, para la depuración mediante un tratamiento biológico".

Además este proyecto, explicó el alcalde Mario Marillanca, va seguido de una gran oportunidad: "significaría que el sectorialista, Leonel Torres, nos apruebe el diseño de pavimentación de las calles El Salitre y El Porvenir. Con una inversión to-

tal que superaría los 360 millones de pesos".

Este proyecto, asimismo, va a gatillar la ampliación del APR (Agua Potable Rural) "para 100 familias de este sector", añadió el Alcalde

Los recursos fueron adjudicados al Gobierno Regional en modalidad Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR). El proyecto figura en portal [www.gorevalparaiso.cl](http://www.gorevalparaiso.cl), con el código BIP 30103829-0.



El Alcalde Mario Marillanca agradeció a todos quienes tuvieron alguna participación, tanto en la elaboración como en la adjudicación del proyecto. (Archivo).

## Durante julio invitan a participar de 'Vientos culturales Llay Llay 2015'

**LLAY LLAY.-** Una invitación a todos los vecinos y vecinas de Llay Llay, "a participar de diversas actividades que ha preparado

la municipalidad para entregar esparcimiento a la comunidad en los fines de semana de julio", realizó días pasados el alcalde Ma-

rio Marillanca.

El Alcalde también expresó, que las actividades estaban proyectadas para realizarse en abril, pero se reprogramaron para julio. Lo anterior, como un gesto de solidaridad por los estragos que causó el temporal de lluvias en el norte del país.

'Vientos Culturales Llay Llay 2015', es un proyecto adjudicado a los Fondos de Cultura, que entrega el Gobierno Regional de Valparaíso.

El calendario de actividades parte con 'Julieta Cuenta Cuentos', un espectáculo dirigido a la familia: con títeres, mimos, música y canciones. La cita es en el Cine Teatro Municipal, hoy viernes 17 de julio, a partir de las 16:00 horas.

El martes 21 de julio, se presentará; también en el Cine Teatro Municipal, la Bandita de Payasos, un show que acerca a los niños a toda la magia del circo.

Entre el viernes 24 al domingo 26 de julio, una

feria artesanal interprovincial, espera a los visitantes a un costado de la municipalidad. La organización tiene establecida la participación de un total de 40 expositores, que llegarán de La Ligua, San Felipe, Nogales y, distintas ciudades y comunas; y por supuesto en la instancia participaran, los artesanos llayllaínos.

El viernes 24 de junio, la obertura del espectáculo estaría a cargo de los humoristas de Millenium Show, posteriormente, en el mis-

mo escenario ubicado en el frontis de la municipalidad se presentará la banda Los Tres, y cierra la noche Juana Fe.

El sábado 25 y domingo 26, es el turno de las bandas locales: Tributo a Maná, The Jokers, Deja Vú, y Viraje en U.

Las actividades tienen entrada liberada. Solo hay que asistir y, disfrutar del variado panorama que tiene para ti, la Municipalidad de Llay Llay en estas vacaciones de invierno.

### SE HACEN TORTAS

De Cumpleaños Novios y Eventos



Fono  
73725331  
76934995



## Centro Médico - Odontológico SE-DENT

Servicio Especialidades Médicas y Dentales



**Nathan Arenas Pardo**

Kinesiólogo

Magister en Neurorehabilitación

- \* Rehabilitación neurológica
- \* Rehabilitación deportiva
- \* Rehabilitación traumatológica
- \* Rehabilitación respiratoria (IRA y ERA)
- \* Aplicación Taping Neuromuscular (Venta)

**¡Cuenta con Nosotros!**  
Implantes Dentales

Los Implantes de Titanio son la mejor opción cuando se han perdido piezas dentales

**SAN FELIPE**  
Prat 585

[www.sedent.cl](http://www.sedent.cl)

**LOS ANDES**  
Esmeralda 246

Fono: 342535469 - 342910900 - 342506218

Fono 342381128



## Si San Isidro lo permite habrá acción en la Lidesafa y la Liga Vecinal

Si las condiciones climáticas no disponen otra cosa, pasado mañana debería jugarse la tercera fecha de la rueda de revanchas del torneo central de la Liga Vecinal. En la jornada dominiguera, Villa Los Álamos y Barcelona, desafiarán respectivamente a PAC y Santos, los actuales líderes del torneo.

### Programación

#### domingo 19 de julio:

9:30 Andacollo – Los Amigos; 11:10 Unión Esperanza – Hernán Pérez; 12:30 Villa Los Álamos – PAC; 13:30 Tsunami – Unión Esfuerzo; 15:10 Aconcagua – Carlos Barrera; 16:30 Villa Argelia – Resto del Mundo; 17:45

Santos – Barcelona.

### Tabla de Posiciones

Lugar	Ptos.
Pedro Aguirre Cerda	34
Santos	34
Tsunami	33
Resto del Mundo	31
Aconcagua	30
Andacollo	24
Hernán Pérez Quijanes	24
Unión Esfuerzo	18
Los Amigos	17
Villa Los Álamos	16
Carlos Barrera	14
Barcelona	12
Villa Argelia	5
Unión Esperanza	4

### \*Estadísticas: Víctor Araya 'Petineli'

Súper Senior bajan el telón

En tanto la competen-



Víctor Araya 'Petineli', colaborador de El Trabajo Deportivo.

cia para jugadores mayores de 55 años mañana expirará, cuando en el campo de juego ubicado en el corazón mismo de la Población San Felipe se juegue la última fecha y se realice la respectiva ceremonia de premia-



La cancha Parrasía será escenario de intensas jornadas en la Liga Vecinal y la Lidesafa.

## Natali ya tiene equipo para su nuevo desafío mundial

Otro equipo de punta en el Deporte Aventura internacional, también de nacionalidad española, será el que integrará Natali Rosas en dos meses más en el Raid in France, fecha del circuito mundial de la especialidad deportiva y que tendrá como gran escenario los Alpes Franceses.

Los nuevos compañeros de ruta de Natali, serán: Pablo López, Toño Abal y Felipe Peña, todos nombres de mucho prestigio y respeto en la disciplina del Deporte Aventura, los que junto a la aconcagüina como refuerzo, conforman el team Gallaecia Er Fridama.

La carrera francesa se desarrollará entre el 16 y 20 de septiembre próximo y su duración será de 80 a 90 horas, bajo la modalidad Nop Stop.



En Francia, Natali Rosas tendrá su segunda expedición en el circuito del Deporte Aventura mundial.

ción, en la cual Aconcagua recibirá el trofeo al mejor y posteriormente cumplirá con el ritual de la vuelta olímpica.

### Programación última fecha Súper Senior

Sábado 18 de julio: Carlos Barrera – Aconcagua;

Villa Argelia – Barcelona; Unión Esperanza – Tsunami.

Programación Lidesafa, sábado 18 de julio:

Torneo Joven  
Cancha El Tambo: Prensa – Fanatikos; Galácticos – Magisterio; Transportes Hereme – BCD

Cancha Parrasía: Casanet – Tahai; Manchester – América

Torneo Senior  
Complejo Cesar: Echeverría – Los del Valle; 3 de Línea – 20 de Octubre; Casanet – Magisterio; Derby 2000 – Grupo Futbolistas; Bancarios – Estrella Verde

## Es el colista del grupo 5 con apenas 1 punto: El Uní obligado a ganar mañana para seguir con vida en Copa Chile

Luego de sufrir una humillante y vergonzosa derrota de 6 a 1 ante Santiago Morning, mañana en el Municipal y ante el mismo rival que desnudó todas sus falencias, el Uní buscará su primer triunfo en la Copa Chile 2015.

En el partido frente al conjunto 'microbusero', que está programado para las cuatro de la tarde, con toda seguridad el Uní presentará variantes, sobre todo en su bloque defensivo que el miércoles pasado se aburría de otorgar ventajas a un rival que tuvo mucha inteligencia y contundencia para aprovecharlas.



El equipo que adiestra German Corengia, está obligado a ganar para seguir vivo en la Copa Chile y dejar en el olvido el papelón del miércoles último ante Santiago Morning.

Pese a los malos resultados de su escuadra, el técnico German Corengia, aseveró. "De todo lo negativo que hemos sufrido, hay que rescatar que los muchachos han ganado

en rodaje, esto no es lavarse las manos, pero tenemos muy claro que cosas como las que sufrimos con Santiago Morning, no pueden volver a ocurrir", declaró.

## El Estadio Municipal, el gran olvidado de San Felipe

Tema recurrente en el último tiempo y tiende a sonar con mucha fuerza en todo el Valle de Aconcagua, es el relativo a las actuales condiciones que presenta el estadio Municipal para la práctica del fútbol profesional.

La suspensión por parte de la autoridad política de un partido amistoso entre el Uní y la Universidad de Chile, provocó mucha molestia

en gran parte de la ciudadanía que gusta del fútbol, pero después de ver lo sucedido en Sausalito donde, en una batalla campal se enfrentaron las barras de Everton y Santiago Wanderers, la razón parece estar de lado de quienes optaron por impedir el pleito entre aconcagiinos y universitarios.

El Trabajo Deportivo tuvo acceso exclusivo al Informe de Factibilidad ema-

nado por la Prefectura de Carabineros, documento técnico en el cual de forma muy clara se detallan los problemas que presenta el descuidado recinto de la avenida Maipú, el que ya hace varios años no es objeto de obras que le permitan elevar sus estándares actuales, situación que por cierto deja muy mal parado al ente encargado de administrarlo, en este caso la

Municipalidad de San Felipe.

El informe deja muy claro que el Municipal: "No posee las condiciones de seguridad óptimas para encuentros de fútbol profesional de Alta Convocatoria", detallando de paso los motivos que lo hacen merecedor de la tan poca digna calificación.

1.- Pocos accesos que permitan un perímetro de seguridad para las barras.

2.- Pisos y vías de tránsito peatonal con piso de tierra y piedras que pueden ser utilizadas como proyectiles.

3.- Protección inadecuada en zona con un alto riesgo de impacto a los jugadores por medio de lanzamiento de proyectiles.

4.- Problemas para evacuar el recinto en caso de una emergencia al no cumplir con la Norma N.F.P.A./201(Asociación Nacional de Protección Contra el Fuego) que establece un tiempo máximo de evacuación de 5 minutos.

5.- Graderías construidas con material de fácil desprendimiento; las cuales de paso en algunos casos se encuentran en pésimas condiciones.

6.- Escasa luminosidad (en caso de partidos nocturnos), sobre todo en los sectores bajo las galerías, cosa que facilita el ingreso de ele-



En los accesos al estadio y las tribunas hay verdaderos arsenales de piedras y materiales que pueden ser utilizados contra jugadores o la propia hinchada.

mentos no permitidos.

El último punto no deja de ser llamativo, debido a que la autoridad policial hace un llamado de atención en relación a que el principal reducto deportivo de la ciudad y el Valle de Aconcagua no ha sufrido Ningún Arreglo ni Mejora para la temporada 2015 – 2016, situación en extremo grave, porque en cualquier momento podría ser rechazado para un pleito importante del torneo de la Primera B, si es que el Uní llegase a estar en la pelea por el ascenso.

Nuestro medio estuvo

en el estadio Municipal para comprobar si el Informe de Factibilidad, estaba en lo cierto o era exagerado, pero con mucha pena debemos reconocer que se quedó corto, ya que incluso en algunos aspectos es benevolente porque en la actualidad en el reducto de la avenida Maipú, solo basta que un desadaptado se lo proponga para que se pueda desencadenar una tragedia y San Felipe se ponga negativamente en el foco de la noticia nacional. Y como las imágenes dicen más que mil palabras, ahora amigo(a) lector, usted juzgue.



La galería sur (en la actualidad sin uso) que en las temporadas pasadas era utilizada por las barras visitantes, luce descuidada y sirve incluso como bodega de materiales ligeros; lo mejor parece ser el alambre de púa que impide que los barristas se puedan colgar de ella.

## El balón sigue rodando en el torneo de la asociación de fútbol local

Con el paso del tiempo, poco a poco se han ido calmando las aguas al interior de la Asociación de Fútbol Amateur de San Felipe y uno de los motivos para que eso sea posible, ha sido el impecable desarrollo que ha tenido el torneo 2015, evento que debería reanudarse este domingo, ya que la fecha pasada debió suspenderse por las intensas lluvias que cayeron en 'La Ciudad Fuerte y Feliz'.

Programación para el domingo 19 de julio

Mario Inostroza – Pentzke; Libertad – Ulises Vera; Unión Sargento Aldea – Unión

Delicias; Juventud La Troya – Independiente; Arturo Prat – Manuel Rodríguez.

### U13 y U17 ya tienen fecha para el debut

En otra materia competitiva, para el sábado 25 de julio se confirmó el estreno de las selecciones U13 y U17 de San Felipe, en los respectivos torneos regionales de cada categoría. Los primeros duelos para los combinados sanfelipeños serán en calidad de forasteros, primero ante Putaendo y a la semana siguiente con Rural LLay LLay.



Pasado mañana debería reanudarse la competencia de la Asociación de Fútbol Amateur de San Felipe.



El estado de algunas galerías es vergonzoso y por cierto representan un peligro serio para los hinchas que las ocupen.

# Caen autores de brutal y despiadado asalto a anciano de 72 años

**LOS ANDES.-** Un hecho fortuito permitió al Grupo Especial de Bienes Robados de la PDI dar con dos de los autores de un violento asalto a mano armada que sufrió un anciano agricultor en la comuna de Calle Larga y recuperar una escopeta que le fue sustraída.

El atraco se produjo la tarde del pasado 2 mayo, cuando tres sujetos a bordo de una camioneta Dodge Dakota de color blanco llegaron hasta la casa del agricultor P.P.A.A., de 72 años, ubicado en el sector de calle La Palma haciendo pasar por clientes que querían comprar unos fardos de pasto.

En momentos en que procedían a cargar los far-

## A dos meses del hecho la PDI pudo dar con dos de los autores materiales del atraco.

dos en el vehículo se abalanzaron sobre el anciano y lo tiraron al piso, para luego uno de ellos amarrarle las manos y pies con una piola, sustrayéndole 106 mil pesos en dinero en efectivo que guardaba en su pantalón.

Acto seguido lo arrastraron hasta la casa y lo dejaron en la cocina, poniéndole un paño en la boca y envolviéndole la cabeza con un pantalón de buzo para que no los pudiera observar.

Con el adulto mayor completamente reducido, los delincuentes procedieron a registrar todo el inmueble apoderándose de medio millón de pesos que estaban guardados en unos

cuadernos, 200 mil pesos en monedas de 500 pesos, fardos de pasto, una escopeta Maverik calibre 12 y una caja con 25 cartuchos, todo avaluado en la suma de \$ 1.066.000.

Acto seguido se dieron a la fuga dejando al abuelo en el lugar, quien pudo librarse de sus amarras y dar cuenta del hecho a la policía.

Sin bien en su momento hizo la denuncia no se pudo dar con el paradero de los asaltantes.

### PIEZA CLAVE

Sin embargo, a raíz del robo de una escopeta, el Ministerio Público ordenó a

la Gebro concurrir hasta la casa del administrador de un fundo en el sector de calle Las Juntas donde se presumía que había sido vendida esta arma.

Los detectives llegaron hasta el lugar y se entrevistaron con el administrador de iniciales L.P.P.R. (51), quien reconoció haber adquirido una escopeta a un amigo en la suma de 250 mil pesos, sabiendo que esta era robada, además de 22 cartuchos.

Al cotejar su número de serie los policías se dieron cuenta que no era la escopeta que había sido denunciada en el Ministerio Público, sino que otra que correspondía a la que le sustrajeron al anciano durante el atraco.

El Jefe de la Gebro, Subcomisario Humberto Cortes, señaló que el administrador fue detenido por el delito de tenencia ilegal de armas de fuego, ya que no contaba con la documentación y los permisos correspondientes, además de receptación.

El mismo imputado dio el nombre de la persona que se la había vendido, resultando ser M.I.N.H. (26), uno de los sujetos que participó en el violento atraco.



Dos de los antisociales fueron detenidos por la PDI, siendo formalizados por robo con violencia, quedando en prisión preventiva.

De esta forma los detectives dieron con su paradero y lo arrestaron reconociendo que había participado en el atraco junto a otros dos sujetos, uno apodado 'El Cuta' y otro conocido como 'El Bobby'.

Gracias a esta delación los detectives pudieron ubicar a C.L.A.V. (33), alias 'El Cuta', el cual fue reconocido por el agricultor como uno de los sujetos que lo asaltó el 2 de mayo en su hogar.

Tanto el administrador como los dos asaltantes pasaron a control de detención en el Tribunal de Garantía de Los Andes.

En el caso del adminis-

trador fue formalizado por tenencia ilegal de armas de fuego y receptación, quedando en libertad, pero con las medidas cautelares de arraigo nacional y firma mensual en el Ministerio Público.

En tanto, los dos asaltantes fueron formalizados por el delito de robo con violencia, agravado por el hecho que la víctima es una persona de la tercera edad y por ser considerados un peligro para la seguridad de la sociedad quedaron en prisión preventiva.

Asimismo, la policía sigue tras la pista del tercer asaltante que estaría plenamente identificado.

## Voluntarios lo redujeron para entregarlo a Carabineros: Desalmado pretendía robar vestuario y manguera de Bomberos en Llay Llay

Pasada la medianoche de este miércoles, funcionarios de bomberos de la Segunda Compañía de Llay Llay que se encontraban acuartelados, sorprendieron a un intruso que se encontraba al interior del edificio queriendo apoderarse de vestuario bomberil y de una manguera junto con sus coplas, las que pretendía transportar en una carretilla de la institución.

### El delincuente se introdujo al interior de la Segunda Compañía de Bomberos de Llay Llay, intentando apoderarse de vestuarios bomberiles, una manguera y una copla, las que pretendía trasladar en una carretilla siendo reducido por los voluntarios de bomberos que se percataron del robo.

Este insólito hecho pudo ser frustrado luego que los bomberos escucharon ruidos en el patio posterior de

la compañía donde fue sorprendido el antisocial, quien al advertir su presencia intentó escapar, pero fueron los mismos voluntarios los que redujeron al sujeto para dar cuenta de los hechos vía telefónica al plan cuadrante de Carabineros quienes debieron trasladarse hasta el cuartel.

Los efectivos policiales, al realizar una inspección al interior de las dependencias, encontraron una bolsa con vestimentas de bomberos, además de la manguera con su respectiva copla, utilizadas por los voluntarios en emergencias de incendio que se producen en la comuna.

El antisocial fue individualizado como **Luis Leiva González** de 38 años de edad, quien mantiene un amplio prontuario delictivo y fue trasladado hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para ser requerido por la Fiscalía por el delito de robo en lugar no habitado.

Pablo Salinas Saldías



El delincuente identificado como Luis Leiva González fue detenido por Carabineros y trasladado hasta Tribunales para ser requerido por la Fiscalía por el delito de robo en lugar no habitado.

	PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU
VIERNES 17 JULIO	
08:00 JUNTOS EL MATINAL DEL VALLE	
12:00 Dibujos Animados	
12:30 Cocinando con José Andrés	
13:00 Al sur del Mundo	
14:00 <b>VTV Noticias Edición Mediodía</b>	
14:40 Música en VTV 2	
15:00 Novasur	
17:00 Musica en VTV 2	
18:30 <b>VTV Noticias Edición Media Tarde</b>	
19:00 Contra la Corriente(rep)	
21:00 Portavoz Noticias	
21:30 <b>VTV Noticias Edición Central</b>	
22:20 VTV Tiempo	
22:30 Amigos Renuevo	
00:00 <b>VTV Noticias Edición Noche</b>	
00:30 JUNTOS EL MATINAL DEL VALLE (REP)	

## Delincuentes habituales detenidos al robar en dos locales comerciales

**PUTAENDO.-** Carabineros de Putaendo logró la detención de dos peligrosos delincuentes que poseen un amplio prontuario policial, los cuales cometieron robos en dos locales comerciales del centro de la comuna durante la mañana de este jueves.

La información entregada a nuestro medio por el Teniente Ángel Acevedo indica que aproximadamente a las 10:20 horas de este jueves, la administradora del local de venta de gas ubicado en calle Sarmiento, advirtió que un sujeto sacaba un cilindro de gas de 15 kilos desde el interior de la bodega, ante lo cual la mujer decidió enfrentar al delincuente que

abandonó el cilindro de gas a la entrada del local.

La afectada logró advertir que un segundo individuo esperaba en las inmediaciones, y dio aviso a Carabineros entregando las características de las vestimentas de ambos delincuentes, lo que permitió al personal policial dar con su paradero en la intersección de calles Bulnes y Comercio.

El sujeto que ingresó hasta la distribuidora de gas fue reconocido por la administradora, por lo que fue detenido, mientras que al segundo individuo se le revisó una mochila que portaba, en la cual encontraron varias botellas de vinos y licores de las cuales no pudo

acreditar su procedencia, motivo por el cual fue trasladado hasta la Tenencia de Carabineros de Putaendo.

Acevedo aseguró que mientras se adoptaba el procedimiento de rigor, se presentó la administradora del Restaurant Lilianett, quien dio cuenta del robo de una importante cantidad de licores desde su negocio, y al revisar las botellas que portaba el sujeto, fueron reconocidas por la mujer, quien sostuvo que eran las que habían sido robadas desde el restaurante.

En este caso, eventualmente los delincuentes aprovecharon que durante horas de la mañana el restaurante se encontraba



Los delincuentes fueron identificados como Carlos Espinoza Galdámez y Francisco Olivares Andaur, ambos domiciliados en villa 250 Años de San Felipe y con un nutrido prontuario delictual.

abierto e ingresaron a robar los licores y trataron de violentar la caja registradora.

Ambos delincuentes fueron identificados como **Carlos Raúl Espinoza Galdámez** y **Francisco Javier Olivares Andaur**,

ambos con domicilio en la villa 250 Años de San Felipe, y quienes poseen un amplio prontuario policial por los delitos de robo, robo con sorpresa, robo con violencia, hurto e infracción a la Ley 20.000 de Drogas.

Por instrucción del fiscal de turno, los dos delincuentes quedaron detenidos y serán puestos a disposición del Tribunal de Putaendo durante este viernes bajo los cargos de hurto y receptación.

**Patricio Gallardo M.**

## Despojan de más de 30 litros de bencina a arenero putaendino

**PUTAENDO.-** Más de 30 litros de bencina fueron robados desde una camioneta perteneciente a Rubén Maldonado, conocido como 'El Negro Runcha', quien con mucho esfuerzo se dedica a la extracción de arena desde el Río Putaendo.

El afectado aseguró que habitualmente deja la camioneta al ingreso del Pasaje 3 de la Población Santa Rita, porque sabe que su vehículo es demasiado ancho y que ante una emergencia podría obstaculizar el ingreso de otros vehículos, sin embargo, la mañana del pasado miércoles al revisar su camioneta encon-

tró una manguera en el piso, el estanque de la bencina abierto y una taza con restos de vino sobre el vehículo, comprobando que desde el estanque de la camioneta habían succionado los poco más de 30 litros de bencina, que gentilmente el administrador del Servicentro Petrobras le entrega sin costo hasta que él tuviese el dinero para pagar el combustible.

Rubén Maldonado sostuvo que el año pasado le robaron herramientas desde la camioneta que luego aparecieron en calle Juan Rozas; en otra ocasión le robaron la batería de su vehículo y ahora le sustraen el

combustible, dejándolo de brazos cruzados, porque en las últimas semanas el trabajo ha sido malo, lo que lo ha obligado a no ocupar su vehículo y dedicarse a partidura de nueces en su casa, para poder generar algunos recursos.

La víctima de este robo solicitó que los vecinos de la Población Santa Rita no se dejen amedrentar por delincuentes, que así como le robaron a él y además intentaron abrir las puertas de su camioneta, también le han robado a otros residentes del sector, que con esfuerzo y honradez luchan por sacar a sus familias adelante.

**Patricio Gallardo M.**



Rubén Maldonado, conocido como 'El Negro Runcha', llama a sus vecinos a no dejar amedrentarse por delincuentes.

## OS7 le incautó 120 envoltorios de cocaína base: Reclusión nocturna parra 'El Reina' por microtráfico en villa Industrial

A una pena de 541 días y el pago de una multa de 10 unidades tributarias mensuales fue condenado por el Tribunal Oral en Lo Penal de San Felipe, **Reinaldo Ambrosio Estay Bravo** alias 'El Reina' por el delito de microtráfico de drogas, concediendo el beneficio de reclusión nocturna.

El Ministerio Público representado por el Fiscal Julio Palacios Bobadilla, presentó las pruebas para acusar a Estay Bravo en un juicio oral, luego de las investigaciones que desplegó personal de OS7 de Carabineros en el sector de la villa Industrial de San Felipe. Los efectivos observaron a un sujeto que se encontraba en la vía pública comercializando drogas a los adictos del sector el día 9 de noviembre del 2010.

Con estos antecedentes, la policía realizó vigilancias al interior de la población, estableciendo que el hoy condenado realizaba estos ilícitos en el sector. Cuando los efectivos policiales comprobaron las transacciones,

**El Tribunal Oral en Lo Penal de San Felipe resolvió condenar al acusado a 541 días por este delito, concediendo el beneficio de reclusión nocturna tras las pruebas rendidas presentadas por la Fiscalía.**

interceptaron al 'Reina' para practicarle un control de identidad y, al revisar sus vestimentas, incautaron desde uno de sus bolsillos 120 envoltorios de cocaína base y la suma de \$108.000 atribuibles a la comercialización del alucinógeno, por lo que fue detenido.

Con las pruebas rendidas durante el juicio, los jueces consideraron a Estay Bravo culpable del delito de

microtráfico, y que deberá cumplir la sentencia con reclusión nocturna por un plazo de 541 días más la multa fijada en 10 UTM.

El Fiscal Julio Palacios expresó a **Diario El Trabajo** su conformidad ante la sentencia del Tribunal, afirmando que «la pena se ajusta a derecho dentro del rango que establece la Ley».

**Pablo Salinas Saldías**



El Fiscal a cargo del caso, Julio Palacios Bobadilla representante del Ministerio Público de San Felipe.

### CRUCIGRAMA # 13

**Clues:**  
 Permuta, Detestaran, Personaje de F. Alarcón, Mayor, Adverbio de lugar, Lucero, Seca mucho, Cedazo, Adjetivo, Abandone, Noche según H. de Balzac, Tratado comercial, Remite, Arca, Talio, Valiente de David, Triviño, Su "Ciudad natal", Apellido de origen galego, Lonja, les, Marmita, Lactobacilo, Sagrada Escritura, M, Pecado capital, Opera de Puccini, Cerveza inglesa, Terminación plural, Lista, Marmita, Sagrada Escritura.

**Solución #12**

P	R	E	S	I	D	E
L	U	N	E	T	A	N
A	B	A	R	R	O	T
N	O	N	A	U	G	E
E	D	U	A	R	D	O
L	A	R	B	I	C	H
U	R	L	O	Z	A	
D	R	O	G	A	S	
A	G	R	A	D	O	

Por Gastón Fuentes  
 crucigramist@hotmail.com

# GUIA PROFESIONAL

## ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO

**Dr. MARIO IGLESIAS N. Neurólogo**

Edificio I.S.T. - Merced 565  
 - Of. 301 - F.: 342515625  
 San Felipe  
 Centro Médico Bio Centro  
 O'Higgins 510 - Los Andes  
 Fonos 342424330 \* 342408018

## Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR

### OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR

Lunes, Martes, Jueves y Viernes  
 de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00

Salinas 1373, 2° Piso Of. 203  
 Ed. El Comendador  
 Fono 342512343 342912543 - San Felipe

**MIERCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)**

Edificio Las Rosas - O'Higgins 640  
 Fono 342421902 - Los Andes

especialistas en prevención

www.ist.cl

Merced 565, San Felipe - Edificio IST

**34 251 1457**  
**34 259 5500**

## CLINICA DENTAL PORTUS

### ODONTOLOGIA INTEGRAL Y ESPECIALIDADES

**Dra. Carolina Dodds F.** Periodoncista  
**Dr. Luis Salas D.** Endodoncista

Portus 128 A - San Felipe  
 Fono: 342515166  
 ARRIENDO DE OFICINAS



### EXAMEN DE OCT TOMOGRAFIA DE COHERENCIA OPTICA

- OCT RETINA  
 - OCT GLAUCOMA  
 - OCT POLO ANTERIOR

Salinas 1373, Of. 203 - Edificio El Comendador - Fono 342512343 - 342912543 - San Felipe

## TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA

### TERESA CHACÓN LEÓN TECNÓLOGO

Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión Tomografía de Coherencia Óptica  
 Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 8:30 a 17:00 horas  
 FONASA - ISAPRES PARTICULAR  
 Salinas 1373, 2° Piso, Of. 203 Edificio El Comendador  
 Fonos 342912543 - 342512343 - San Felipe

Diseno en el valle

**INDUSTRIAL**  
 Proyectos 2D/3D  
 Diseño 2D  
 Diseño Arquitectónico  
 e Interiores  
 Digitalizaciones  
 2D a 3D  
 Proyectos Especiales

**GRÁFICO**  
 Señales de Presentación  
 Diagramas  
 Vídeos  
 Flyers  
 Partes de Maquinaria  
 Diseño Web  
 Imagen Corporativa

SALINAS 348, 2do Piso  
 DisenosDGI@gmail.com  
 Cel.: 7 8616751 - 9 7924526

Desde 1929 a la Era Digital

La mejor forma de comenzar es en www.elftrabajo.cl

Salinas 348 - Fono 342170 - San Felipe

www.radio10.cl

Reservado  
 Espacio  
 Publicitario

# Horóscopo por Yolanda Sultana

**• ATENCIÓN EN SANTIAGO:**  
 Alameda 4308 Esquina Placilla,  
 Estación Central  
 Metro San Alberto Hurtado. Vereda Sur  
 Fono: (2) 2778 8818 - 2778 0731

**• ATENCIÓN EN VIÑA DEL MAR:**  
 Agua Santa 353, Paradero 4,  
 Variante Agua Santa.  
 Fono: (32) 261 3124  
 ó al Cel.: 5775 8508

• TWITTER @yolandasultana



**AMOR:** Trate de alternar más con personas alegres, que le entreguen cosas positivas y esperanza para un buen futuro. **SALUD:** Complicaciones de salud afectarán a cercanos suyos. **DINERO:** No se vaya a endeudar por satisfacer caprichos ajenos. **COLOR:** Blanco. **NÚMERO:** 38.



**AMOR:** Crecen las ilusiones de formar una vida junto a su pareja. No desespere ni caiga en la impaciencia. Todo debe ser a su debido tiempo. **SALUD:** Busque el modo de distraerse durante la tarde de hoy. **DINERO:** El tiempo pasa y no regresa, póngase en marcha. **COLOR:** Marengo. **NÚMERO:** 8.



**AMOR:** Es tiempo de decidir por usted y no por los demás. **SALUD:** Sería recomendable que se cuidara un poco pero no por un tema físico sino debido a un tema de salud corporal. **DINERO:** Dele un giro a su destino y aproveche todas sus habilidades. **COLOR:** Calipso. **NÚMERO:** 27.



**AMOR:** Si sigue equivocándose tan seguido no van a creerle más cuando diga que está arrepentido/a de su error. Ya está bueno que demuestre hechos en lugar de palabras. **SALUD:** Disminuya los asados, recuerde controlar su colesterol. **DINERO:** El éxito se acerca. **COLOR:** Lila. **NÚMERO:** 2.



**AMOR:** Hágale caso a su corazón, deje de analizar tanto las cosas. Todo saldrá bien. **SALUD:** Procure buscar un momento del día durante el cual pueda relajarse. **DINERO:** No provoque roces en su trabajo por su afán de competir con los demás. **COLOR:** Café. **NÚMERO:** 4.



**AMOR:** La fidelidad es la clave del amor verdadero, en especial si quiere encontrar la felicidad definitiva. **SALUD:** Ojo con las hernias en la columna, trate de cuidarse. **DINERO:** No debe despilfarrar lo que tanto le cuesta tener. **COLOR:** Anaranjado. **NÚMERO:** 7.



**AMOR:** No crea que el amor verdadero se consigue con mentiras. No haga cosas que no son comunes en usted. **SALUD:** No se confíe del clima, manténgase abrigado/a ya que puede enfermarte. **DINERO:** Recuerde que los negocios son negocios. **COLOR:** Plomo. **NÚMERO:** 1.



**AMOR:** Vaya despacio por las piedras y no pierda la cabeza frente a esas ofertas que se presentan. **SALUD:** Evita los enfriamientos ya que pueden causarte complicaciones intestinales. **DINERO:** No pierdas tanto tiempo y enfoca de una buena vez tu energía en tus metas. **COLOR:** Amarillo. **NÚMERO:** 15.



**AMOR:** Analice bien si esa es la persona correcta, tal vez ha basado sus decisiones en la última desilusión que tuvo. **SALUD:** Trate de descansar esta tarde, aproveche que hoy es viernes. **DINERO:** Posibles problemas debido a deudas pendientes. **COLOR:** Burdeo. **NÚMERO:** 11.



**AMOR:** Una buena conversación con personas de confianza le ayudará a darse cuenta que las cosas no son como usted las cree. Échese las penas a la espalda y vuelva a partir de cero. **SALUD:** No beba en exceso. **DINERO:** Anuncios de buenas noticias para el término del día. **COLOR:** Verde. **NÚMERO:** 10.



**AMOR:** Tenga cuidado con tropezar con la misma piedra. Sabe que la tentación puede ser mucha pero debe tratar de frenarse por su propio bien. **SALUD:** Malestares producto de las tensiones habituales. **DINERO:** Está planificando y calculando mal. **COLOR:** Rojo. **NÚMERO:** 9.



**AMOR:** Si quiere dársele de seductor/a, no le va a resultar. Tiene más valor quien anda por la vida con la verdad en el corazón y no quien no tiene escrúpulos. **SALUD:** Problemas bronquiales. **DINERO:** No se meta en ese nuevo crédito. **COLOR:** Gris. **NÚMERO:** 6.

# Trabajadores de Codelco realizan taller de artes marciales a escolares

Carlos y Samuel Arancibia –operadores de la mina subterránea y pertenecientes al Sindicato Unificado de Trabajadores (SUT) – enseñan a niños las disciplinas de Karate Kyokushin WKB y Jiu Jitsu brasileño. Un proyecto social de voluntariado que compatibilizan con su labor minera.

Respeto, disciplina y rigurosidad son algunos de los valores que los hermanos y Carlos y Samuel Arancibia transmiten todas las semanas a los menores del colegio Edén del Niño de Los Andes. En ese establecimiento, estos dos trabaja-

dores de Codelco Andina están desarrollando un proyecto social que busca acercar las artes marciales a la comunidad de forma educativa.

Se trata de un taller para más de 20 alumnos y alumnas de 5° a 7° básico. “Estos niños son el futuro de nuestro país, por ende, nuestro aporte es solo un granito de arena para que sean mejores personas”, explica Carlos, quien además es apoderado del colegio. “Estamos muy contentos con la convocatoria y la motivación del grupo”, agrega Samuel, operador base en la Mina Subterránea.

expresa el compromiso de los trabajadores de Andina y la División con la comunidad.

Los instructores deben compatibilizar sus turnos laborales. Sin embargo, el entusiasmo de los pequeños es un aliciente. “Cada semana los horarios son distintos, pero no ha sido impedimento para desarrollar las clases”, dice Carlos, quien además es apoderado del colegio. “Estamos muy contentos con la convocatoria y la motivación del grupo”, agrega Samuel, operador base en la Mina Subterránea.



Gracias a un proyecto de voluntariado, son 20 alumnos del colegio Edén del Niño los beneficiados con las clases de artes marciales que imparten trabajadores de Andina.

## LOS NIÑOS

Isaías Cifuentes, de 11 años, quien por primera vez practica artes marciales, cuenta que el taller ha cumplido con sus expectativas de aprender a defenderse. “También practico fútbol y básquetbol, pero el karate es lo que más me gusta”, cuenta. Por su parte, Sady Astorga, de 10 años, comenta que “lo que me gusta de esta disciplina es que mezcla deporte y autodefensa”.

su brasileño, y posteriormente prosiguió con el Karate Kyokushin. Fue campeón sudamericano en MMA (artes marciales mixtas) y tercero a nivel nacional en Jiu Jitsu. Mientras que Samuel es cinturón na-

ranja en Kyokushin, Jiu jitsu y Kick Boxing. Carlos además realiza otro taller en el Liceo América, enseñando la disciplina a jóvenes de sectores vulnerables de la comuna junto a su instructor, Alberto Zamora.

Los hermanos Carlos y Samuel Arancibia operadores de la mina subterránea, imparten clases de Karate Kyokushin WKB y Jiu Jitsu brasileño.



Sady Astorga, señala que lo que le gusta de esta disciplina es que mezcla deporte y autodefensa.



Isaías Cifuentes comentó que también practica fútbol y básquetbol, pero el karate es lo que más le gusta.

## TRANSMITIENDO VALORES

Carlos Arancibia practica hace diez años artes marciales. Se inició en el Jiu Jit-

## VENTA DE FÁBRICA RED CHEVROLET

**ENCONTRAR EL CHEVROLET QUE QUIERES, AL PRECIO QUE QUIERES. ESO ES UNA VERDADERA EMOCIÓN. VIVE ESTA EMOCIÓN HOY.**

### DESCUENTOS DE HASTA 12%<sup>(1)</sup>

Descuento válido para modelo Aveo III HB 5P 1.4 Base.

### TASA DE INTERÉS 0%<sup>(2)</sup>

Sólo con Chevrolet Servicios Financieros. Válido para Sail, Cruze, Orlando y Captiva



**AVEO III HB 5P 1.4 BASE**  
PRECIO DE LISTA DE: \$6.540.000  
PRECIO CON CRÉDITO CHSF DESDE: **\$5.690.000<sup>(1)</sup>**  
INCLUYE BONO DE HASTA: \$850.000<sup>(1)</sup>



**ORLANDO LT ES 2.4 6AT**  
PRECIO DE LISTA DE: \$12.490.000  
PRECIO CON CRÉDITO CHSF DESDE: **\$12.240.000<sup>(3)</sup>**  
INCLUYE BONO DE HASTA: \$250.000<sup>(3)</sup>

CONSULTE POR CONDICIONES Y RESTRICCIONES DE LA PROMOCIÓN CON 0% DE INTERÉS FIND NEW ROADS





**SERVICIOS FINANCIEROS**

**GARANTÍA DE 120.000 km o 5 AÑOS**

**SAN FELIPE:** Av. Bernardo O' Higgins 62 Abierto de Lunes a Sábado

**LOS ANDES:** Av. Santa Teresa N° 638 local 128 y 128, Espacio Urbano Los Andes Abierto de Lunes a Domingo

**www.chevroletkovacs.cl**

**600-8996600**

**CHEVROLET** 

Fotografías corresponden a los modelos: AVEO III LS HB 5P 1.4 AC y ORLANDO LS 2.0LD 6AT. Precios válidos del 11/07/15 al 31/07/15. (1) Bono de financiamiento de GM por \$300.000 y de CHSF por \$150.000, sólo por compras con crédito CHSF, aplica para las versiones AVEO III, AVEO NB y AVEO LS. Bono total incluye \$400.000 de bono todo evento. Condiciones bono de crédito de \$ 450.000: Plazo del crédito desde 6 a 60 meses, monto a financiar menor y mayor a 200 UF, pie mínimo 20%. Se excluyen flotas. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de CHSF (acorde con políticas crediticias vigentes). (2) Tasa de interés del 0% aplica para un stock limitado de unidades de Sail (80 u.), Cruze (40u.), Orlando (40 u.) y Captiva (40 u.). Plazo del crédito (24 meses), pie mínimo: 50% del valor del vehículo. Precio y modelos sujetos a promoción 0%: ORLANDO LT ES 2.4 6AT, precio \$12.490.000, pie de \$6.245.000; tasa de 0,00% interés; plazo de 24 meses; cuotas de \$272.304; total a financiar: \$6.535.297; ETL \$6.535.297; LAE: 4,4%. Sólo aplica a personas naturales. No aplica desfase ni cuotas irregulares. Gastos operacionales del financiamiento (Seguro desgravamen, Gestión de prenda y garantía e impuesto al pagaré) serán del cargo del cliente e incluidos en el financiamiento. Otros gastos y comisiones no podrán ser ingresados en el financiamiento. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de CHSF Servicios Financieros acorde con políticas crediticias vigentes. Oferta válida desde el 6 al 31 de Julio del 2015. Otras promociones son excluyentes. (3) Precio corresponde a ORLANDO LT ES 2.4 6AT e incluye bono a todo evento de \$50.000. Precio incluye bono de financiamiento de GM por \$200.000, sólo por compras con crédito CHSF, aplica para todas las versiones de ORLANDO LT ES. Condiciones bono de crédito de ORLANDO: Plazo del crédito desde 6 a 60 meses, monto a financiar menor y mayor a 200 UF, pie mínimo 20%. Se excluyen flotas. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de CHSF (acorde con políticas crediticias vigentes). \*Sucursales al interior de centros comerciales abiertos de lunes a domingo.